



RAW PROVIDER

Gliblord

TRANSLATOR

Cancel

PROOFREADER

Kyou Kai

TYPESETTER

Dương Ngọc

REDRAWER

IRST, darkstar123, Gin, RegularGuy, Gilty, Seth, heiron

CLEANER

ManhHai090

QUALITY CHECKER

Kyou Kai

famatg.wordpress.com

facebook.com/FallenAngelsMAT6

CREATED BY
HORIKOSHI KOUHEI

My Hero Academia

09



AND BROUGHT TO YOU BY

Fallen Angels



JUMP
COMICS

No. 9

DEKU VS. KACCHAN

MY HERO ACADEMIA 僕のヒーローアカデミア

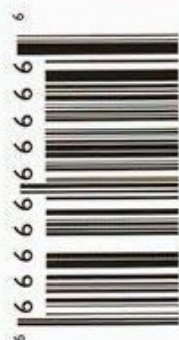
CHO CUỘC
ĐOI ĐẦU ĐỊNH
MỆNH CỦA
HỌ!!

THỜI KHẮC
ĐÃ ĐIỂM

HAI SỐ PHẬN, ĐƯỢC RÀNG BUỘC VỚI NHAU TỪ KHI CÒN NHỎ, NAY CHẠM TRẦN
LẦN NHAU! TRẬN CHIẾN GIỮA NHỮNG ANH HÙNG SẼ CÓ MỘT TRANG MÀU.

ほり こう へい
堀越 耕平

Writer Letterer Penciler Colorist
by KOHEI HORIKOSHI



DIRECT SALES



9 9 9 9

CẬU TA, NGƯỜI CHỈ BIẾT DÈ BÌU KÉ YẾU. CẬU TA, NGƯỜI CHỈ BIẾT BẮM THEO KÉ MẠNH. HAI NGƯỜI TƯỢNG CHỮNG TRÁI NGƯỢC NHAU NHƯ HAI THÁI CỰC, ĐÃ TỪNG SẴN BƯỚC CÙNG NHAU TRONG QUẢ KHUÍ



**ĐIÊN
THẬT
RỒI
ĐÂY!!**

**BÂY
GIỜ
TAO**



TÔI HỎI
VỀ CẢM XÚC
CỦA CẬU BAO
GIỜ!? NÀY!!

CỨ CÂM
MỒM MÀ CANH
GÁC ĐI...! GIỜ
TAO ĐANG ĐIÊN
TIẾT ĐÂY...!

CẬU TA TẮT
MÂY SAO...!
ĐỒ...!!



NÀY
BA-
KUGOU
!!

CHUYỆN
GÌ ĐANG
XẢY RA
VẬY?!



TA "BẮT GIỮ" ĐỐI
THỦ BẰNG CÁCH
CUỐN NÓ QUANH
NGƯỜI HỌ!

VÀ ĐÂY LÀ
CUỐN BĂNG
BẮT GIỮ!



ĐỒNG ĐỘI
CÓ THỂ GIAO
TIẾP VỚI NHAU
QUA MÂY
THU-PHÁT
KHÔNG DÂY.

VÀ HỌ CÓ
MỘT BẢN
PHÁC THẢO
CẤU TRÚC
TOÀ NHÀ.

CẬU TA NÓI
GÌ VẬY? CHẴNG
NGHE ĐƯỢC
TIẾNG GÌ QUA
CAMERA CẢ.



CÙNG
NÓI TO
NÀO!

AIZAWA ĐÃ
DẠY CHO MÀY
ĐÚNG KHẨU HIỆU
CỦA CHÚNG TA
PHẢI KHÔNG?

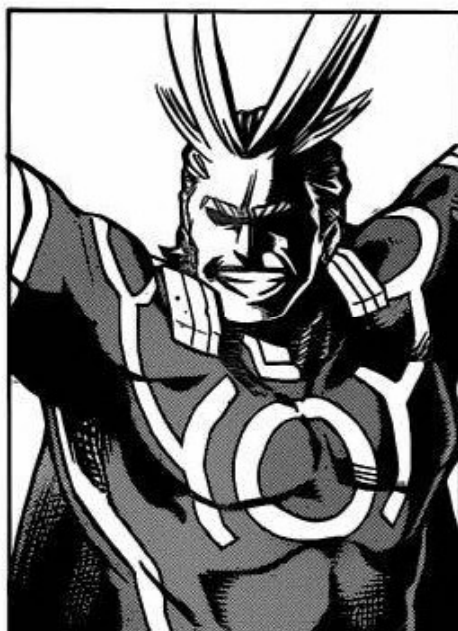
BÊN ANH
HÙNG GẶP KHÁ
NHIỀU KHÓ
KHĂN TRONG
BẢN ĐỒ NÀY.



THỜI GIAN GIỚI
HẠN LÀ 15 PHÚT,
VÀ BÊN ANH HÙNG
KHÔNG BIẾT CẢI
LỖI Ở ĐÂU PHẢI
KHÔNG?

Yes!

*TLN: TIẾNG PHÁP, NGHĨA LÀ QUÝ ÔNG (GIỐNG MR. TRONG TIẾNG ANH)



Plus

A, MONSIEUR*
BAKUGOU!



URARAKA,
CỨ ĐI MÀ
KHÔNG CÓ
T—



ĐỪNG HÒNG
RỜI MẮT ĐI
HƯỜNG KHÁC!



GUÙ!!!

CRACK



LÀM
ĐƯỢC
RỒI!

CHẮC NÓ PHẢI
TÍCH TRỮ CẢ
ĐỒNG KIẾN THỨC
VỀ ANH HÙNG
TRONG ĐẦU!

NÓ ĐÃ GHI LẠI
ĐỒNG GHI CHÚ
NÀY TRONG BIẾT
BAO NĂM...

!!
!!

NÓI GÌ
THÌ NÓI, TÌNH
HUỐNG BÂY
GIỜ CŨNG
CHẴNG DỄ
DẰNG GÌ
CẢ...!

MÌNH THẤY
NHƯ ĐƯỢC
CÔNG NHẬN
VẬY!

NHÓC
CÓ THỂ
TRỞ
THÀNH
ANH
HÙNG

SUỐT THỜI
GIAN QUA,
ALL MIGHT ĐÃ
LUÔN ỦNG HỘ
MÌNH...

NĂNG LỰC CỦA
MÀY CŨNG NGẪU
THỂ CÒN GÌ!!!

MÀY ĐAU
RỒI....!!

QUAY LẠI
ĐÂY, DEKU!

MÌNH CẦN THÌ
GIỜ NGHĨ KẾ
HOẠCH MỚI!

MÀY ĐÃ LỪA TAO
ĐÚNG KHÔNG? MÀY
ĐÃ CƯỜI THÂM SẼU
LÒNG TAO SUỐT
THỜI GIAN QUA Ừ?



VÌ CỦA
TAO CÒN
MẠNH
HƠN!!

SAO
MÀY
KHÔNG
DÙNG
NÓ HẢ
??



CẢM XÚC CÒN
MẠNH HƠN CẢ
LÝ TRÍ SAO...!
HIỂU RỒI, HIỂU
RỒI!

DÙ ĐÃ NGHE
HẾT NHỮNG LỜI
TÂM SỰ CỦA
MIDORIYA, VẬY
MÃ NHÓC BA-
KUGOU VẪN TỰ
TIN NHƯ VẬY!



CẬU TA
DIỄN THẬT
RỒI.

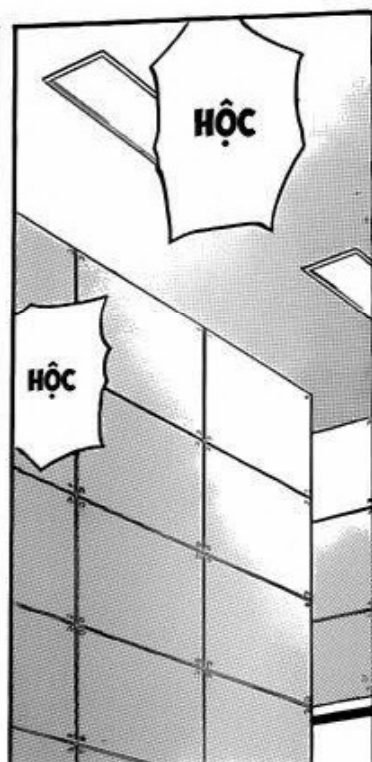
Đáng sợ
quá!



ĐÚNG RA THÌ IIDA
MỚI PHẢI LÀ NGƯỜI ĐI
TIỀN PHONG. CHẮC HẸN
CẬU ẤY CŨNG BIẾT RÕ
MÌNH CÓ LỢI THẾ VỀ
TỐC ĐỘ.

ĐÂY CHẮC CHẮC
KHÔNG PHẢI LÀ CHIẾN
LƯỢC CỦA HỌ MÃ CHỈ LÀ
HÀNH ĐỘNG TỰ PHÁT CỦA
KACCHAN. NGHĨA LÀ GIỜ
BÊN TỘI PHẠM ĐANG
KHÔNG PHỐI HỢP VỚI
NHAU!

ĐÚNG NHƯ
DỰ ĐOÁN, CẬU
TA HOÀN TOÀN
LỖ ĐI URARA-
KA MÃ CHỈ TẬP
CHUNG VÀO
MÌNH.



HỘC

HỘC

VÀ NẾU CÙNG HỢP SỨC
ĐẤU VỚI KACCHAN Ở ĐÂY
THÌ CHÚNG TA SẼ KHÔNG
ĐỦ THỜI GIAN...

NẾU MÌNH ĐI
CÙNG URARAKA THÌ
TÌNH HUỐNG XẤU
NHẤT SẼ XẢY RA.

THỂ NÀY
CŨNG GIỐNG
NHƯ 2 ĐẤU 1.
CHÚNG TA
CÓ THỂ
THẮNG!

ĐÂY LÀ CÁCH GIẢI QUYẾT
HỢP LÝ NHẤT RỒI. GIỜ TẮT CẢ
TÙY THUỘC XEM URARAKA
CÓ THỂ ĐẾN ĐƯỢC CHỖ CẢI
LỖI KHÔNG...

THÌ CỐ LẼ
ĐỘI TA GẦN
NHƯ KHÔNG CÓ
CƠ HỘI CHIẾN
THẮNG.

NẾU NGAY TỪ ĐẦU
HỌ ĐÃ CÙNG PHỐI
HỢP ĐỂ TẤN CÔNG
CHÚNG TA



NHƯNG MÌNH
CÓ THỂ SẼ LÀM
ĐƯỢC... CHỈ CẦN
CHÚ Ý BÀN TAY CỦA
CẬU ẤY THÔI...!

TUY NHIÊN, ĐÓ
LÀ NẾU NHƯ MÌNH
CÓ THỂ ĐÁNH BẠI
KACCHAN.

NHƯNG
GIỜ

TỜ RÚT
LẠI MÀY
LỜI ĐÓ!

THẬT ĐẤY!

TỜ KHÔNG
ĐỊNH CANH
TRANH VỚI
CẬU ĐAU...

TỜ ĐÃ
QUÊN
KHÔNG
NÓI VỚI
CẬU...

SAO MỘT THẮNG
VÔ NĂNG VÔ
DUNG NHƯ MÀY

LẠI DẪM NGHĨ
MÌNH ĐÚNG NGANG
HÀNG VỚI TAO HẢ?!



IZUKU, CẬU
KHÔNG THỂ LÀM
GÌ ĐƯỢC PHẢI
KHÔNG?



CẬU
KHÔNG
THỂ NGĂN
TÔI...
TÔI SẼ ĐẾN
YUUE!!



CHÀ, KACCHAN,
CẬU ĐỌC ĐƯỢC
RỒI Ừ?

TA CÓ THỂ
ĐỌC CHỮ 出久
TRONG TÊN
IZUKU LÀ
"DEKU"!

CẬU VẪN
CHƯA BIẾT
À?



BÂY GIỜ TÔI LÀ
DEKU "KHÔNG
BAO GIỜ BỎ
CUỘC"!

TẠI SAO
HỌ CHẴNG
BIẾT GÌ CẢ?

CHÀ,
KACCHAN,
CẬU THÔNG
MINH QUÁ!

DỪNG
LẠI ĐI
...

Vậy
ư?

TỪ GIỜ, TỪ DEKU
CHỈ NGƯỜI KHÔNG
LÀM ĐƯỢC BẤT
CỨ THỨ GÌ!

TẠI SAO NÓ
KHÔNG LÀM
ĐƯỢC GÌ CẢ?

KHÔNG
...

CÔNG
DEKU THÌ
SAO?

7
LẦN!

ÔI CHÀ,
NÓ NẢY BAO
LẦN RỒI
KACCHAN?



RẤT PHÙ HỢP VỚI
MỘT ANH HÙNG
ĐÓ, KATSUKI!

Thật
tuyệt!

BOM

BOM

OAA~~
NĂNG LỰC
TUYỆT VỜI
QUÁ!

CÔNG NHƯNG
NGƯỜI KHÁC
THÌ KHÔNG!

ĐƠN GIẢN
LÀ MÌNH THẬT
TUYỆT VỜI!



NÓ CHỈ LÀ
MỘT HÒN ĐÁ
BÊN ĐƯỜNG!



DÙ NÓ CÓ LÃ
GÌ CŨNG KHÔNG
BAO GIỜ BẰNG
ĐƯỢC NĂNG LỰC
CỦA TỔ ĐÀU!

NĂNG LỰC
CỦA CẬU
TUYẾT QUẢ,
KACCHAN, KHI
NÀO TỔ MỜI
CÓ NHÌ?



NGƯỜI
KÉM TUYỆT
VỜI NHẤT!

DEKU LÀ



NHƯ VẬY
GỌI LÀ "VÔ
NĂNG" Đấy.

Ể?

CẬU ẤY NÓI
MÌNH KHÔNG CÓ
NĂNG LỰC Đấy!

CHÁN
CHẾT!

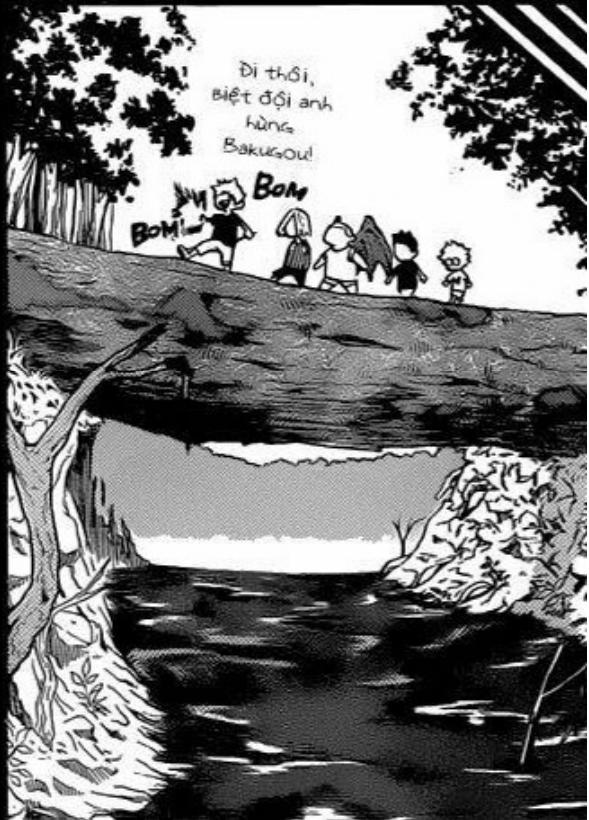


NẦYYY! CẬU
SAO KHÔNG-
GG?!

KACCHAN
NGÃ RỒI!

AA!

ズル



Đi thôi,
biệt đội anh
hùng
Bakugou!

Bom

Bom



CẬU ỔN CHỨ?
CÓ ĐỨNG DẬY
ĐƯỢC KHÔNG?

ĐỪNG BẮT
BỌN TỔ
ĐỢI NỮA~

CHẮC CHẴNG
SAO ĐẤU. CẬU
ẦY MẠNH LẮM
MÀ!

TÔI HOÀN
TOÀN ỔN

KHÔNG Ừ
SAO
ĐẤU...

THẬM CHỈ
TRÊN NGƯỜI
CÒN CHẴNG
CÓ VẾT XƯỚC
NÀO!



ĐỪNG CÓ
NHÌN TAO VỚI
CÁI NÉT MẶT
ĐÓ!

NẾU CẬU BỊ
ĐẬP ĐẦU THÌ
NGUY HIỂM
LẮM!

ĐANG KÊU
GÀO CẦN
GIÚP ĐỠ!

ĐÔI
MẮT
CẬU

TAO
Ổ TRÊN
MÀY!

GIỜ MÌNH
CHỈ CẦN TRÒN Ở
ĐÂY CHO ĐẾN KHI
DEKU ĐẾN...

TÌM THẤY

RỒI!

ひょっこり

ガッガッ

GIỜ
TA... RẤT
ĐỘC ÁC!

ĐẮM CHÌM
TRONG BÓNG
TỐI SÂU THẨM
TỐT CÙNG!

HỪM... NẾU VẬY
THÌ, MÌNH CŨNG
PHẢI VÀO VAI MỘT
TÊN TỘI PHẠM...
ĐÚNG RỒI...

TÍNH KHÍ
BAKUGOU VỒN
VẬY RỒI. NHƯNG
NHƯ THỂ LẠI
RẤT PHÙ HỢP
VỚI THỬ THÁCH
NÀY...

ĐÂY CŨNG CHỈ LÀ
MỘT THỬ THÁCH
ĐỂ TRỞ THÀNH
MỘT NGƯỜI ĐÀN
ÔNG XÙNG VỚI CÁI
TÊN IIDA THÔI!
ĐẶT MÌNH VÀO VỊ
THẾ MỘT TÊN
TỘI PHẠM.



CẬU ĐÃ
ĐẾN RỒI À,
URARA-
KA...!



NĂNG LỰC
CỦA CẬU KHIẾN
MỌI THỨ CẬU
CHẠM VÀO BAY
LÊN.

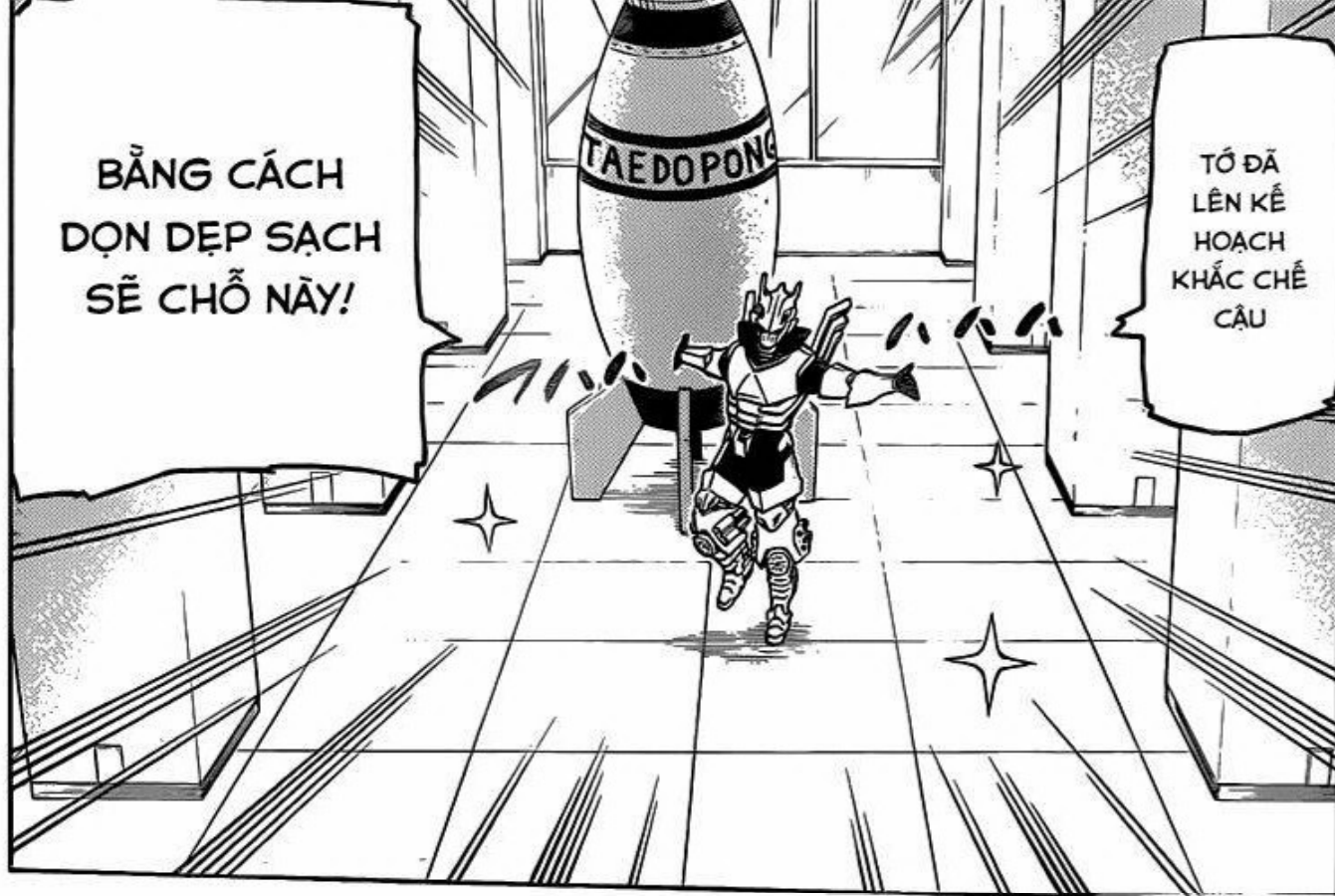
VẬY NÊN
...

TỪ LÚC
BAKUGOU
PHÓNG ĐI
TÔI ĐÃ BIẾT
CẬU SẼ ĐẾN
MỘT MÌNH
RỒI!



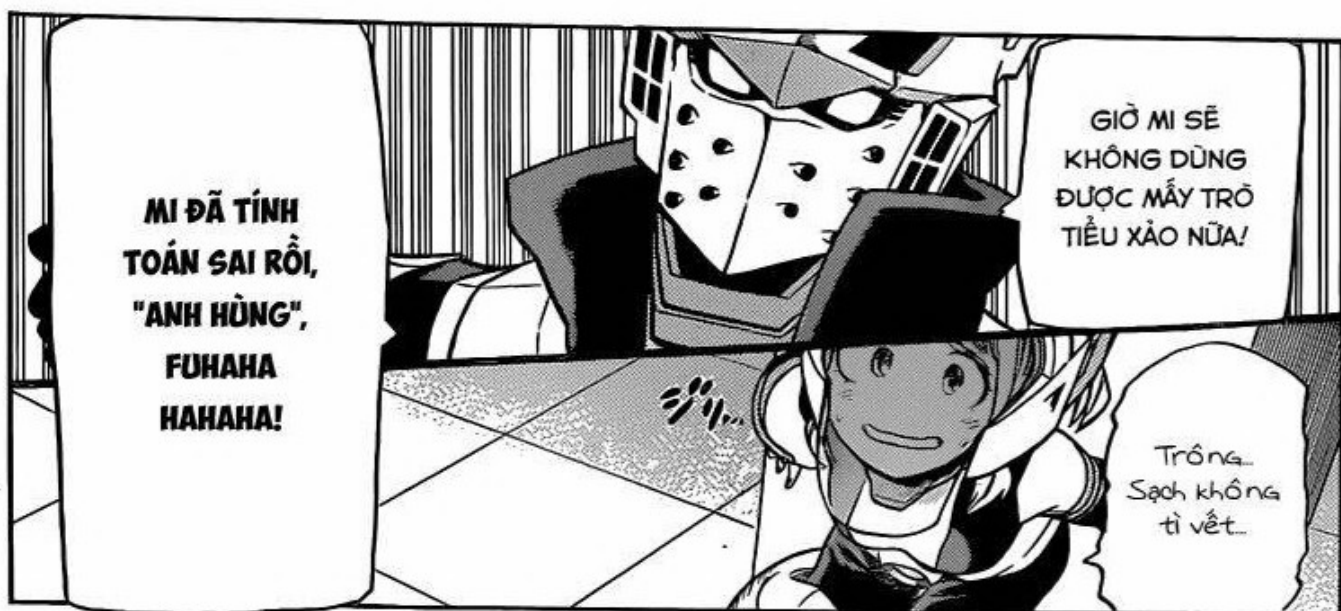
CẬU TA
NGHIÊM
TÚC QUÁ!

グッグ



BẰNG CÁCH
DỌN DẸP SẠCH
SẼ CHỖ NÀY!

TÔI ĐÃ
LÊN KẾ
HOẠCH
KHẮC CHẾ
CẬU



MI ĐÃ TÍNH
TOÁN SAI RỒI,
"ANH HÙNG",
FUHAHA
HAHAHA!

GIỜ MI SẼ
KHÔNG DỪNG
ĐƯỢC MẤY TRỞ
TIỂU XẢO NỮ!

Trông
Sạch không
tì vết.



PHẢI NGHĨ
MỘT KẾ
HOẠCH MỚI
THÔI!

ĐỂ TRÁNH BỊ NHÌN
THẤU LẤN NỮ, CẬU
TÁ ĐÃ BẮT ĐẦU VỚI
MỘT CÚ ĐÁ...!

CẬU ẤY NHẬN RA RỒI...
MÌNH SẼ KHÔNG THỂ LỢI
DỤNG ĐƯỢC SỢ HỖ NỮ.



GIỜ CẬU TA
ĐANG TIẾN
ĐẾN GẦN
HƠN...

CẬU
ĐANG Ở
ĐÂU?

MÌNH KHÔNG
MUỐN ĐỔI
ĐẦU VỚI CẬU
ẦY, NHƯNG
...

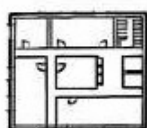
XIN LỖI,
TỔ BỊ IIDA
PHÁT HIỆN
RỒI.

ジブリジブリジブリ

URARAKA!
SAO VẬY?

DEKU
!!

GẦN NHƯ
NGAY PHÍA
TRÊN MÌNH!



1~5F

CĂN PHÒNG
Ở GIỮA TẦNG
NẦM!

NÓ
SẴN
SẴNG
RỒI.

ĐÂY LÀ NƠI
DUY NHẤT MÀ
MÌNH KHÔNG
MUỐN THUA!

ガゴン

VÀ HỌ SẼ
THẮNG NẾU
HẾT GIỜ.

TA KHÔNG
CÒN NHIỀU
THỜI GIAN
NỮA!

... ĐÂY LÀ
NƠI DUY
NHẤT...!



KACCHAN!

SAO MÀY
KHÔNG DỪNG
NÓ? MÀY ĐANG
COI THƯỜNG
TAO À DEKU?



**KHÔNG
CÒN CÁCH
NÀO KHÁC**

ooo



TAO ĐÃ
BIẾT HẾT VỀ
MÀY TRỞ BẮM
ĐUÔI CỦA MÀY
RỒI.

?

**TỜ
KHÔNG
CÒN SỢ
CẬU NỮA
ĐÂU!**

**PHẢI LẦM
THÔI! MÌNH
CÓ THỂ LÀM
ĐƯỢC MÀ!**

≠
...



BAKUGOU,
DỪNG LẠI
NGAY ĐI.

KHÔNG!
LẼ NÀO
LÀ...!?



THÌ TAO CÓ
THỂ TRỪ MỖ HÔI
TRONG CÁI BAO
TAY NÀY VẬY...



NEẾU THỨ NÀY
ĐƯỢC THIẾT
KẾ ĐÚNG NHƯ
YÊU CẦU

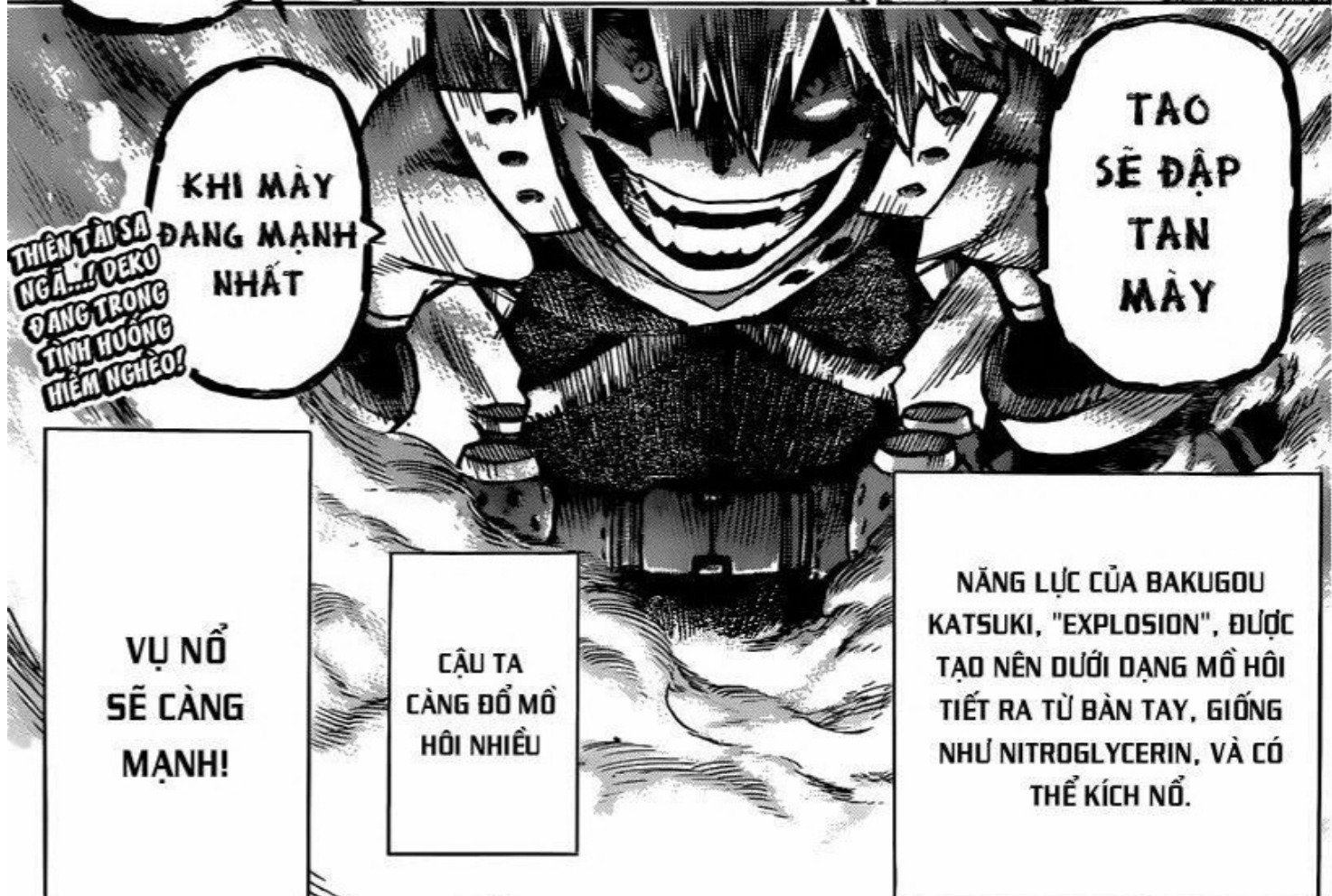
KENG

KHÔNG
DÍNH TRỰC
TIẾP THÌ NÓ
KHÔNG CHẾT
ĐẦU!

EM
SẼ
GIẾT
CẬU
ÁY
MẮT!

PING





MY HERO ACADEMIA



KÌ TỚI, FULL POWER
VS. FULL POWER!